

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION

UNITED STATES AND MEXICO

El Paso, Texas
June 29, 1945

MINUTE No. 179

BANCOS Nos. 149 "CARRERA", 150 "CISNEROS",
151 "HUDSON", and 152 "RATCLIFF".

The Commission met at the offices of --
the United States Section in El Paso, Texas,
at 10:00 a.m., June 29, 1945.

The Commission received the report of--
the Consulting Engineers dated June 27, ----
1945 with regard to Bancos Nos. 149 -----
"Carrera", 150 "Cisneros", 151 "Hudson", ---
and 152 "Ratcliff", formed on the Lower Rio
Grande, together with four maps, one of ----
each banco, submitted therewith. The Com-
missioners considered and approved the ----
report and maps, which are attached to this
Minute to form a part hereof.

The Commission adopted the following--
resolution:

"Bancos Nos. 149 'Carrera' and 150 ----
'Cisneros', which were cut from Mexico and--
are now on the left or northerly bank of ----
the Rio Grande, described in the report of--
the Consulting Engineers dated June 27, -----
1945, are hereby eliminated from the effects
of Article II of the Convention of November
12, 1884, and the dominion and jurisdiction--
of these bancos shall pass to the United----
States in accordance with the provisions of
the Convention of March 20, 1905 for the----
Elimination of Bancos; and Bancos Nos. 151--
'Hudson' and 152 'Ratcliff', which were cut
from the United States and are now on the --
right or southerly bank of the Rio Grande,--
described in the report of the Consulting--
Engineers dated June 27, 1945, are hereby--
eliminated from the effects of Article II--
of the Convention of November 12, 1884, and
the dominion and jurisdiction of these ----
bancos shall pass to Mexico in accordance--
with the provisions of the Convention of----
March 20, 1905, for the Elimination of ----
Bancos."

(Continued on sheet No. 2)

COMISIÓN INTERNACIONAL DE LÍMITES

ENTRE MÉXICO Y LOS ESTADOS UNIDOS

El Paso, Texas
29 de junio de 1945

ACTA NUM. 179

BANCOS NUMEROS 149 "CARRERA", 150 "CISNEROS",
151 "HUDSON", y 152 "RATCLIFF".

La Comisión se reunió en las oficinas--
de la Sección de los Estados Unidos en El--
Paso, Texas, a las diez horas del día 29 de
junio de 1945.

La Comisión recibió el informe de los--
Ingenieros Consultores fechado el 27 de ----
junio de 1945, relativo a los bancos -----
números 149 "Carrera", 150 "Cisneros", ----
151 "Hudson", y 152 "Ratcliff", formados en
el Bajo Rio Bravo (Grande), junto con 4
planos, uno por cada banco, que presentaron
anexos. Los Comisionados estudiaron y
aprobaron el informe y los planos, los cua-
les se agregan a esta Acta para que formen
parte de ella.

La Comisión tomó la siguiente resolu-
ción:

"Los bancos números 149 'Carrera' y 150
'Cisneros', que se cortaron de México y ----
están ahora en la margen izquierda y Norte--
del Rio Bravo (Grande), descritos en el
informe de los Ingenieros Consultores fech-
ado el 27 de junio de 1945, quedan elimina-
dos de los efectos del Artículo II de la----
Convención del 12 de Noviembre de 1884, y el
dominio y la jurisdicción de estos bancos--
pasarán a los Estados Unidos de acuerdo con
las disposiciones de la Convención del 20--
de Marzo de 1905 para la Eliminación de----
Bancos; y los bancos números 151 'Hudson'--
y 152 'Ratcliff' que se cortaron de los ----
Estados Unidos y están ahora en la margen--
derecha y Sur del Rio Bravo (Grande), des-
critos en el informe de los Ingenieros--
Consultores fechado el 27 de junio de 1945,
quedan eliminados de los efectos del----
Artículo II de la Convención del 12 de ----
Noviembre de 1884, y el dominio y la juris-
dicción de estos bancos pasarán a México, de
acuerdo con las disposiciones de la Conven-
ción del 20 de Marzo de 1905 para la ----
Eliminación de Bancos."

(Continúa en la hoja No. 2)

COMISION INTERNACIONAL DE LIMITES

ENTRE MEXICO Y LOS ESTADOS UNIDOS

INTERNATIONAL BOUNDARY COMMISSION

UNITED STATES AND MEXICO

L.M. Lawson
Paul Howard Hatcher

(Continued from sheet No. 1)

The Commissioners then signed the-----
four maps (scale 1:5000), in duplicate-----
(one original in English and one original-
in Spanish), which delineate the above-----
described bancos.-----

The meeting then adjourned.-----

L. M. Lawson

Commissioner of the United States

Rafael Miranda Macneq

Commissioner of Mexico

Lucy D. Winter

Secretary of the United States Section

S. G. de la Cruz

Secretary of the Mexican Section

(Continúa de la hoja No. 1)

En seguida, los Comisionados firmaron-
los cuatro planos (escala 1:5 000), por--
duplicado, (un original en español y un--
original en inglés) que delinean los bancos
anteriormente descritos.-----

Se levantó la sesión.-----

Rafael Miranda Macneq

Comisionado de México

L. M. Lawson

Comisionado de los Estados Unidos

S. G. de la Cruz

Secretario de la Sección Mexicana

Lucy D. Winter

Secretario de la Sección de los
Estados Unidos

El Paso, Texas
June 27, 1945

The Honorable Commissioners,
International Boundary Commission,
United States and Mexico,
El Paso, Texas and Ciudad Juárez, Chih.

Sirs:

In accordance with your instructions an inspection and survey of three bancos--- recently formed on the Lower Rio Grande and one banco formed in 1935 on that section of the river has been made and in regard there to we submit the following description of-- each of the bancos, and the subjoined general statements: -----

-----BANCO No. 149 "CARRERA"-----

Located in Cameron County, Texas, about 8 miles easterly from the City of Browns--- ville, and 1.9 kilometers southwesterly of-- R.P. No. 50.-----

Cut from Mexico in 1944.-----

Claimants: Julia Cisneros de Sáenz and Aureliano Cisneros Longoria, Brownsville,-- Texas.-----

Area to the river: 9.9 hectares----- (24.5 acres).-----

No houses or inhabitants on the banco.-----

-----BANCO No. 150 "CISNEROS"-----

Located in Cameron County, Texas, about 7 miles upstream from the mouth of the Rio-- Grande, and 1.0 kilometer southeasterly of-- R.P. No. 53.-----

Cut from Mexico in 1944.-----

Claimant: Refugio H. Cisneros, Browns--- ville, Texas.-----

Area to the river: 8.0 hectares----- (19.8 acres).-----

No houses or inhabitants on the banco.-----

-----BANCO No. 151 "HUDSON"-----

Located in the Municipality of Camargo,-- Tamaulipas, about 2 kilometers northwesterly

(Continued on sheet No. 2)

El Paso, Texas
27 de junio de 1945

A los Honorables Comisionados
de la Comisión Internacional de Límites
entre México y los Estados Unidos,
Ciudad Juárez, Chih. y El Paso, Texas.

Señores:

De acuerdo con sus instrucciones se practicó una inspección y el levantamiento-- de tres bancos formados recientemente en el Bajo Rio Bravo, y de un banco formado en--- 1935 en la misma zona del río, y como con-- secuencia presentamos a ustedes la siguien-- te descripción de cada uno de los bancos--- así como explicaciones de carácter general: -----

-----BANCO No. 149 "CARRERA"-----

Situado en el Condado de Cameron, Texas, como a 13 kilómetros hacia el Este de la--- ciudad de Brownsville, Texas, y a 1.9 kilom--- etros hacia el Suroeste del P.R. No. 50.---

Cortado de México en 1944.-----

Reclamantes: Julia Cisneros de Sáenz y Aureliano Cisneros Longoria, de Brownsville, Texas.-----

Area hasta el río: 9.9 hectáreas----- (24.5 acres).-----

No hay casas ni habitantes dentro del-- banco.-----

-----BANCO No. 150 "CISNEROS"-----

Situado en el Condado de Cameron, Texas, como a 11 kilómetros aguas arriba de la des-- embocadura del río Bravo, y a 1.0 kilómetros hacia el Sureste del P.R. No. 53.-----

Cortado de México en 1944.-----

Reclamante: Refugio H. Cisneros, de--- Brownsville, Texas.-----

Area hasta el río: 8.0 hectáreas----- (19.8 acres).-----

No hay casas ni habitantes en el banco.-----

-----BANCO No. 151 "HUDSON"-----

Situado en la Municipalidad de Camargo,-- Tamaulipas, como a 2 kilómetros hacia el---

(Continúa en la hoja No. 2)

of the settlement of San Miguel, and 1.5--- kilometers southeasterly of R.P. No. 10.---

Cut from the United States in 1944.---

Claimants: A. H. Fernandez and Mrs.--- Dorothy H. Hudson.---

Area to the river: 51.4 hectares----- (127.0 acres).-----

No houses or inhabitants on the banco.---

BANCO No. 152 "RATCLIFF"-----

Located in the Municipality of Camargo, Tamaulipas, about 4 kilometers northwesterly of the settlement of San Miguel, and 1.8--- kilometers southwesterly of R.P. No. 10.---

Cut from the United States in 1935.---

Claimant: Unknown.---

Area to the river: 19.4 hectares----- (47.9 acres).-----

No houses or inhabitants on the banco.---

The abandoned channel of the river is--- very clearly defined around the four tracts described above. The tracts were cut off--- by avulsive movements of the river, and, as regards area and inhabitants, are within--- the limits defining bancos set out in the--- Convention of 1905 for the Elimination of--- Bancos.-----

Maps of each banco on a scale of----- 1:5000 have been prepared in duplicate, one original in English and one original in--- Spanish, and are submitted herewith.-----

Respectfully submitted,

Consulting Engineer, United States
Section.

Consulting Engineer, Mexican Section

Noroeste del pueblo de San Miguel, y a 1.5--- kilómetros hacia el Sureste del P.R. No. 10.

Cortado de Estados Unidos en 1944.-----

Reclamantes: A. H. Fernández y Dorothy H. Hudson.-----

Area hasta el río: 51.4 hectáreas----- (127.0 acres).-----

No hay casas ni habitantes en el banco.---

BANCO No. 152 "RATCLIFF"-----

Situado en la Municipalidad de Camargo, Tamaulipas, como a 4 kilómetros hacia el--- Noroeste del pueblo de San Miguel, y a 1.8--- kilómetros hacia el Sureste del P.R. No. 10.

Cortado de Estados Unidos en 1935.-----

Reclamante: Desconocido.-----

Area hasta el río: 19.4 hectáreas----- (47.9 acres).-----

No hay casas ni habitantes en el banco.---

El cauce abandonado está claramente--- definido alrededor de las cuatro parcelas--- descritas arriba. Las parcelas fueron--- cortadas por movimientos avulsivos del río--- y, por lo que respecta a superficie y habi--- tantes, quedan dentro de los límites de la--- definición de bancos establecida en la Con--- vención de 1905 para la Eliminación de --- Bancos.-----

Se han preparado planos de cada banco,--- a escala de 1:5000, por duplicado, un --- original en español y un original en inglés, que se presentan como anexos.-----

Con todo respeto,

Ingeniero Consultor de la Sección
Mexicana.

Ingeniero Consultor de la Sección
de los Estados Unidos.